

Slovensky

Pred používáním tejto jednotky si, prosím, dôkladne prečítajte tento návod a uschovajte ho pre možnú potrebu v budúcnosti.

Opatrnosť

- Vyrobný štítek je pod sponou mikrofonu.

VÝSTRAHA

Abyste se znížili riziko požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom:
1) Nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosťi.
2) Neskladujte objekty naplnené tekutinami, ako napríklad vázy, na zariadení.

Nevsavajte batérie pri prílišnom teple, ako napr. priamie slnečné žiarenie, oheň a podo.

UPOZORNENIE

Prílišný tlak zvuku zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.

Regulačné informácie

Krajiny a regióny

Tento produkt sa môže používať v krajinách alebo regióne, kde bol zakúpený. Toto zariadenie bolo navrhnuté na určenie použitia v krajine alebo regióne. Použitie tohto zariadenia bez naplneného štítku so schválením môže byť zákonne postihované.

Batériu vymieňajte len za určeny typ.

V opačnom prípade môže dôjsť k požiaru alebo zraneniu.

Pre zákazníkov v Európe

Pozrite si ďalšie návody na obsluhu.

Sony Corporation týmto vyhlasuje, že bezdrôtový mikrofon ECM-AW4 spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES. Podrobnosti ziskate na nasledovnej webovej adrese: http://www.compliance.sony.de/

CE

Liquidácia starých elektrických a elektronických prístrojov (vzťahuje sa na Európsku úniu a európske krajiny so systémami oddeleného zberu)
Tento symbol na výrobku alebo na jeho obale znamená, že výrobok nesmie byť spracovaný ako komunálny odpad. Musí sa odovzdať do príslušnej zberne na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zariadením svojou likvidáciou tohto výrobku pomôžete pri predchádzaní potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a na zdravie človeka, ktoré by mohli byť zapríčinené nevhodným zaošachovaním so zodpovedajúcimi opatreniami. Recyklovaním materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku vám na požiadanie poskytnie miestny úrad, služba likvidácie komunálneho odpadu alebo predajca, v ktorých ste si tento výrobok zakúpili.

•**Poznámka pre zákazníkov v krajinách podliehajúcich smerniciam EÚ-Výrobca:** Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japonsko
Zhoda podľa legislatívy EÚ: Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 6, 70327 Stuttgart, Nemecko

Upozornenie

Elektromagnetické pole pri určitých frekvenciách môže na tomto zariadení ovplyvniť kvalitu obrazu a zvuku.
Tento výrobok bol skúšaný a bolo preukázané, že vyhovuje limitným hodnotám podľa nariadení o elektromagnetickej kompatibilité pre používateľne neprirodých kabôv kratších ako 3 metre.

Ak statická elektrina alebo elektromagnetické pole spôsobí prerušenie prenosu údajov (zlyhanie), reštartujte aplikáciu alebo odpojte a znovu pripojte komunikačný kábel (kábel USB atď.).

Funkcie

- Tento bezdrôtový mikrofon je navrhnutý na používanie v spojení so záznamovým zariadením, ako je fotoaparát/videokamera alebo IC recorder so vstupným konektorom pre mikrofon, a slúži na účel nahrávania zvuku v jednom režime, aj keď je zdroj zvuku od záznamového zariadenia vzdialenejší.
- Ak statická elektrina alebo elektromagnetické pole spôsobí prerušenie prenosu údajov (zlyhanie), reštartujte aplikáciu alebo odpojte a znovu pripojte komunikačný kábel (kábel USB atď.).
- Tento výrobok bol skúšaný a bolo preukázané, že vyhovuje limitným hodnotám podľa nariadení o elektromagnetickej kompatibilité pre používateľne neprirodých kabôv kratších ako 3 metre.
- Ak statická elektrina alebo elektromagnetické pole spôsobí prerušenie prenosu údajov (zlyhanie), reštartujte aplikáciu alebo odpojte a znovu pripojte komunikačný kábel (kábel USB atď.).
- Tento bezdrôtový mikrofon je navrhnutý na používanie v spojení so záznamovým zariadením, ako je fotoaparát/videokamera alebo IC recorder so vstupným konektorom pre mikrofon, a slúži na účel nahrávania zvuku v jednom režime, aj keď je zdroj zvuku od záznamového zariadenia vzdialenejší.
- Konektory na pripojenie mikrofonu aj na pripojenie slúchadiel sú na mikrofone (vysieláč, ktorý sa ďalej uvádza ako „mikrofon“) a na prijímači, ktorý je pripojený k záznamovému zariadeniu. Keď sú slúchadlá pripojené k mikrofonu a k záznamovému zariadeniu, osoba na strane mikrofonu a ďalšia osoba na strane prijímača dokáže počuť zvuk alebo hlas druhej strany, aj ak od seba tieto osoby vzdialene. Zvuk zachytávaný mikrofonom možno nahrávať záznamovým zariadením. (Zvuk prijímača nahrávať nemôžna. Ak záznamové zariadenie nie je vybavené konektorom na pripojenie slúchadiel, osoba na strane prijímača môže počas nahrávania počuť hlas druhej strany.)
- Tento bezdrôtový mikrofon možno používať ako vysieláč-prijímač, preto zvuk na ktoromkoľvek konci možno monitorovať z druhého konca, a to pomocou slúchadiel priamo pripojených ku konektorom na pripojenie slúchadiel na mikrofone aj prijímači.
- Tento bezdrôtový mikrofon využíva technológiu bezdrôtovú komunikácie pomocou rozhrania Bluetooth.

Technológia bezdrôtovú komunikácie pomocou rozhrania Bluetooth®

Technológia bezdrôtovú komunikácie pomocou rozhrania Bluetooth umožňuje komunikáciu medzi zariadeniami s rozhraním Bluetooth bez potreby káblu. K zariadeniu, ktoré má byť použité, môžete použiť patnia počítače, počítačové periférie zariadenia a smartfony.
Prijímač a mikrofon sú vyrábané nastavené tak, aby navzájom komunikovali. Pre tieto je potrebné nastaviť zariadenie, ktoré má byť použité v spojení s rozhraním Bluetooth, ako je parovanie a zadanie príslušného kľúča. Komunikácia nie je možná v prípade prijímača a mikrofonu, ktorý sa nepredpájať ako pár, včeraých mikrofonov alebo ďalších zariadení s rozhraním Bluetooth, ako je smartfony, počítače, atď.

Poznámky

- Na bezdrôtový mikrofon môžu vplývať nasledovné podmienky.
 - Keď sa medzi prednou časťou prijímača a mikrofonu vyskytnú prekážky, ako sú osoby, kovové objekty, steny alebo iné poruchy.
 - Ak sa používa prostredie systému bezdrôtovú sieť LAN, v blízkosti prevádzkových zariadení s rozhraním Bluetooth, v blízkosti prevádzkových mikrofónov rýru alebo na miestach s výskytom elektromagnetických vln.

- Ak mikrofon umiestnite do bezprostrednej blízkosti fotoaparátu/videokamery, môžejsť aj k nahrávaniu vstúpenia alebo tónu. Počas používania umiestnite mikrofon aspoň 1 m od fotoaparátu/videokamery.
- Ak dochádza k šumu alebo nie je žiadny zvuk kvôli zhoršenej komunikácii, indikátor na prijímači bude rýchlo bliknú na modro. Zabezpečte, aby medzi zariadeniami nebola veľká vzdialenosť ani žiadne prekážky. V používaní pokračujte, keď bude indikátor svietil na modro neprešerušavo.

Poznámky o používaní

- Zabráňte, aby sa do ucha dostala akákoľvek kvapalina alebo cudzie predmety.
- Bezdrôtový mikrofon nerozoberajte ani neupravujte.
- Bezdrôtový mikrofon nepoužívajte v zdravotníkom zariadení ako je nemocnica, v blízkosti lekárskeých elektrických zariadení, na palube lietadla, alebo ak dochádza k rádiovému rušeniu iných zariadení. RF energia emitovaná bezdrôtovým mikrofonom môže rušiť iné zariadenia s následkom elektromagnetických vln.
- Táto jednotka predstavuje presný prístroj. Zabráňte jej spadnutiu, uderaniu a nevystavujte ju nadmernému nárazu.
- Túto jednotku chráňte pred účinkami vysokých teplôt a vlhkosti.
- Pri používaní tejto jednotky vždy dávajte pozor, aby nezakročila od dažďa či morskej vody.
- Zariadenia na bezdrôtovú komunikáciu sa môžu používať len v krajinách alebo regiónoch, kde bolo získané oprávnenie.
- Ak sú slúchadlá počas nahrávania umiestnené v blízkosti mikrofonu (jednotka na nahrávanie zvuku), môže dochádzať k efektu zviaženia (akustická odzovka). Ak k tomu dôjde, umiestnite slúchadlá ďalej od mikrofonu alebo znížte hlasnosť slúchadiel.

- Ak sa napájanie mikrofonu vypne alebo pri spustení nahrávania nie je prijímač spojený s mikrofonom, môže sa nahrat šum alebo sa nenahrá žiadny zvuk. Skontrolujte, že indikatory na prijímači a mikrofone svietia na modro a je vytvorené spojenie; potom spustite nahrávanie.
- Ak sa počas nahrávania tohto mikrofonu dotknete, zvuk bude zaznamenaný. Mikrofon sa nedotýkajte rukami ani ničím iným.
- Počas používania mikrofonu pri nízkych teplotách môže výkon batérie v porovnaní s používaním pri štandardnej teplote (25 °C) klesnúť, čím sa skráti prevádzkový čas.

Batérie nevystavujte účinkom nadmerného tepla, ako je slnečné žiarenie, oheň a pod.

Emitovanie rádiových vln

- Napájanie tejto jednotky vypnite na miestach, kde je používanie rádiových vln zakázané, ako je na palube lietadla počas odletu a pristávania.

Informácie o ochranných známkach

Ochranné známky Bluetooth sú majetkom patričného vlastníka a spoločnosť Sony Corporation ich používa na základe udelenia licencie.
Všetky ostatné názvy na tomto dokumente sú tohto dokumentu. Niektoré z ochranných známkou alebo registrované ochranné známky patričnými spoločnosťami. Okrem toho sa označenie™ a ® nemusia v tomto návode v každom okamihu odkazovať.

Označenie súčasti (Pozrite si obrázok A).

Mikrofon (A-1)*

Prijímač (A-2)**

* Na mikrofone a prijímači je označenie [MICROPHONE] resp. [RECEIVER], ako je to znázornené.

Mikrofon/Prijímač

1 **Vypínač**

- Na jednotku nepoužívajte, vypnite jednotku pomocou vypínača, aby ste zabránili vybitiu batérie.

2 **Konektor na pripojenie slúchadiel**

- Keď sú slúchadlá pripojené ku konektoru na pripojenie slúchadiel na prijímači, zvuk zachytávaný mikrofonom možno monitorovať.
- Keď sú slúchadlá pripojené ku konektoru na pripojenie slúchadiel na mikrofone, zvuk zachytávaný mikrofonom možno nahrávať záznamovým zariadením.
- Keď je konektor na pripojenie slúchadiel na prijímači a konektor na pripojenie mikrofonu na záznamovom zariadení pripojené káblom na nahrávanie, zvuk zachytávaný mikrofonom možo nahrávať záznamovým zariadením.

3 **Indikátor**

- Indikátor svieti, bilka alebo zhasne podľa stavu zariadenia alebo komunikácie nasledovne.

| Stav | Prijímač | Mikrofon |
|--|--|--|
| líned po zapnutí prijímača a mikrofonu | Bliká pomaly na modro (pohotovostný režim) | |
| Došlo k vytvoreniu spojenia a možno čisto nahrávať zvuk. | Svieti na modro | |
| Vypnutie prijímača | Zhasne | Bliká pomaly na modro (pohotovostný režim) |

4 **Interný mikrofon**

- **Konektor na pripojenie externého mikrofonu**
- **Háček na pripojenie pútko**
 - K mikrofonu môžete pripojiť pútko a pod (nedodáva sa).
- **Pozrite ho v príručke používateľa.**
- **7) Tlačidlo úpravy hlasitosti +/-**
- **8) Veko priehradky na batérie**
- **Spona**
 - Používajte na pripojenie mikrofonu k odevu alebo k dodávanej pásku na ruku.
 - Odopíname používať batérie. V prípade používania batérií iných značiek nemusí zariadenie poskytovať najlepší výkon.
- **Ochrana pred vplyvom vetra (1)**
 - Umiestnite ju na mikrofon s cieľom znížiť nárazujúci zvuk od dychania alebo silného vetra.

5 **Vloženie batérie**

- Pripravte si batériu (voľiteľná).
- Používajte alkalickú suchú batériu veľkosti AAA alebo nabíjateľnú Ni-MH batériu veľkosti AAA.
- Odopíname používať batérie. V prípade používania batérií iných značiek nemusí zariadenie poskytovať najlepší výkon.

6 **Mikrofon/prijímač** možno položiť na stôl a pod, sponu použite ako stojan.

7 **Ochrana pred vplyvom vetra (1)**

8 **Najprv vložte kryt priehradky s označením - a potom kryt na strane označenej + zatvorite.**

9 **Pripavenie mikrofonu/prijímača**

- Používajte na pripojenie mikrofonu k odevu alebo k dodávanej pásku na ruku.
- Používajte alkalickú suchú batériu veľkosti AAA alebo nabíjateľnú Ni-MH batériu veľkosti AAA.
- Odopíname používať batérie. V prípade používania batérií iných značiek nemusí zariadenie poskytovať najlepší výkon.

1 **Stlačte spúšťač čast krytu priehradky batérie (Ⓞ), kryt zdvihnite a spínite ho (Ⓞ).**

2 **Do priehradky vložte batériu pri zachovaní správnej polary vyvrhenej vnútri.**

3 **Najprv vložte kryt priehradky s označením - a potom kryt na strane označenej + zatvorite.**

Poznámky

- Skontrolujte polý (Ⓞ) a (Ⓞ) na batérii. Vloženie batérie nesprávny smerom môže spôsobiť vytokanie a vypálenie.

Pripavenie mikrofonu/prijímača

Pripavenie mikrofonu na odev a pod.
Pomocou spony pripievite mikrofon k náprsnému pútku a pod. Mikrofon pripievte v polohe, ktorá je pre miesto vykonávania záznamu vhodná.

S cieľom zariadenívanú správnu polohu pripievnte slúchadlá k prijímaču a monitorujte zvuk zachytávaný mikrofonom. Zvuk môžete monitorovať aj pripojením prijímača k záznamovému zariadeniu pomocou kábla na nahrávanie a slúchadlá k záznamovému zariadeniu. Podrobnosti o monitorovaní zvuku nájdete v príručnej časti názišie.

Priprievenie mikrofonu/prijímača

Ak sa použije lekárske elektrické zariadenie, ako je kardiostimulátor, nepripájajte mikrofon k svojmú odevu, ako je náprsné vrecko alebo vnútorné vrecko. Používanie mikrofonu v blízkosti lekárskeho zariadenia môže na zariadenie nepriaznivo vplývať.

Používanie pásky na ruku (Pozrite si obrázok C, D.)

Pomocou spony pripievite mikrofon k pásku na ruku a potom pásku na ruku nohu na svojej ruke.

- Používanie zavesu na slúchadlá (Pozrite si obrázok (C, D).)
 - Ak sa slúchadlá z uší veľmi ľahko vysunu, keď ich používajú títo alebo niektorí s určitými ušnými sklerotizáciami, môžete použiť zavesu na slúchadlá podľa obrázka (Pozrite si obrázok (D, 1)).
 - Rameno zavesu na slúchadlá zavesu na ucho a potom nastavte polohu slúchadiel do blízkej vášho ucha. (Obrázok (D, 2) znázorňuje pripievnenie na ľavé ucho.)

Pripievnenie prijímača na pútko fotoaparátu/videokamery (Pozrite si obrázok (C, D).)

- Ak sa prijímač používa v spojení s fotoaparátom/videokamerou, pripievite ho pomocou spony na viditeľnom mieste tak, aby ho nič od mikrofonu neodopíname, najmä ak sa mikrofon používa v režime nahrávania.

Používanie externého mikrofonu (predáva sa samostatne)

Keď je mikrofon vypnutý, pripojte externý mikrofon ku konektoru na pripojenie externého mikrofonu na mikrofone.
Interný mikrofon sa automaticky vypne a nahrávaný zvuk bude zachytávaný externým mikrofonom.

Použite externý mikrofon kompatibilný s napájaním po pripojení. Externý mikrofon je napájaný touto jednotkou.

Používanie bezdrôtovú mikrofonu

Používanie bezdrôtovú mikrofonu vo funkcii mikrofonu
Pred pripojením prijímača k záznamovému zariadeniu skontrolujte, že hlavné vypínače na prijímači a záznamovom zariadení sú v polohe OFF.

1 **Pripojte dodávaný kábel na nahrávanie ku konektoru na pripojenie slúchadiel na prijímači a k vstupnému konektoru pre mikrofon na záznamovom zariadení.**

Kábel na nahrávanie nie je smerový kábel. V prípade monofonného záznamového zariadenia sa bude nahrávať monofonný zvuk. V prípade záznamového zariadenia, ktoré umožňuje záznam stereo, môžete nahrávať v pravom aj ľavom kanáli.

2 **Záznamové zariadenie zapnite a nastavte ho do pohotovostného režimu.**

3 **Hlavné vypínače na mikrofone aj prijímači nastavte do polohy ON.**

- Ihneď po zapnutí zariadení oboch zariadení sa objaví blikajúci na modro (Ⓞ) znamená, že sa pokúšajú navzájom zistiť, pripojí to oвер. Po vytvorení spojenia a keď je záznamové zariadenie pripravené na nahrávanie čistého zvuku, indikátor na prijímači a záznamovom zariadení prejde do modra.

4 **Po overení, že indikátor na prijímači svieti, spustite nahrávanie na záznamovom zariadení.**

Poznámky

- Na pripojenie prijímača k záznamovému zariadeniu použite dodávaný kábel na nahrávanie. Dodávaný kábel na nahrávanie nie je navrhnutý na odporné na nastavenie hlasitosti zvuku medzi konektorom na pripojenie slúchadiel a vstupným konektorom pre mikrofon.

• Hlasnosť slúchadiel na prijímači nastavte na predvolené nastavenie. Pri svojpripojení na mikrofon môžete nastaviť predvolené nastavenie.

- Pomocou tlačidla na nastavenie hlasitosti +/- nastavte hlasnosť slúchadiel priamo pripojených ku konektoru na pripojenie slúchadiel.

• Ak sa chcete upraviť hlasnosť zvuku, upravte ju pomocou záznamového zariadenia. Hlasnosť slúchadiel pripojených k záznamovému zariadeniu upravte pomocou záznamového zariadenia.

- Pri zne hlasnosť zvuku sa zmení aj hlasnosť zvuku indikátoru.
- Počas nahrávania fotoaparátom/videokameru sa môže nahrat aj zvuk pipnutia na začiatku nahrávania. Spoločnosť Sony odporúča, aby ste vo fotoaparáte/videokamere nastavili módu [BEEP] na [OFF].
- Ak máte pochybnosti nájdete v návode na obsluhu svojho fotoaparátu/videokamery.

Používanie bezdrôtovú mikrofonu vo funkcii vysieláč-prijímača

1 **Pripojte dodávne slúchadlá ku konektoru na pripojenie slúchadiel na prijímači a k slúchadlá na mikrofone.**

2 **Hlavné vypínače na mikrofone aj prijímači nastavte do polohy ON.**

Poznámky

- Ak mikrofon vypnete alebo ak prijímač a prijímač nie sú pripojené pri spustení nahrávania, môže sa nahrat šum alebo sa nenahrá žiadny zvuk. Skontrolujte, že indikatory na prijímači a mikrofone svietia na modro a je vytvorené spojenie; potom spustite nahrávanie.
- Zvuk zachytávaný prijímačom sa nenahráva.
- Pri rýchlym stlačení tlačidla na nastavenie hlasitosti +/-, hlasnosť zmení o jeden krok. Pri potlačení sa bude hlasnosť znížiť. Ak stlačíte tlačidlo na nastavenie hlasitosti +/- počas nahrávania, nahrá sa aj zvuk kliknutia.
- Ak súčasti nie sú pripojené, aby ste prijímač vypili, ak ho nepoužívate na nahrávanie.
- Po prepnutí hlavného vypínača do polohy OFF zhasnúte indikátora a vypnutie tejto jednotky sa objaví na displeji.
- Tento bezdrôtový mikrofon spracováva a vysielá zvuk digitálne, čoho dôsledkom je malé oneskorenie medzi skutočným a nahrávaným (monitorovaným) zvukom. V dôsledku toho možno pri monitorovaní pomocou slúchadiel počuť zmenu. Podobne aj pri porovnaní obrázkov so zvukom nahatým týmto bezdrôtovým mikrofonom môže dochádzať k tomu,čo zvuk oneskorenia. Ale nejde o chybu.
- Hlasnosť záznamového zariadenia nastavte pomocou záznamového zariadenia alebo zmenou vzdialenosti medzi odevom a mikrofonom.
- Keď je zostávajúce nabitie batérie malé, indikátor môže bliknú nepriavidelne a mikrofon a prijímač nemusia navzájom komunikovať. Niekde to znamená, že sa nové batérie.
- Spoločnosť Sony nebude zodpovedná za zlyhanie chyby správneho nahrávania zvuku v dôsledku problémov s týmto produktom.

Řiešenie problémov

❑ **Mikrofon a prijímač sa nedokážu spojiť pomocou rozhrania Bluetooth.**

- Táto jednotka sa pripája pomocou rádiových vln. Skontrolujte, že žiadne objekty okolo tejto jednotky rádovú vlnu neblokujú.
- Zariadenie, ktoré má byť použité, nastavte v menšie vzdialenosti medzi sebou.
- Mikrofon používajte vo vzpriamenej polohe.

Technické údaje

Systém komunikácie Rozhranie Bluetooth, ver. 3.0

Hlavný profil kompatibilný s rozhraním Bluetooth rozšírený profil distribúcie zvuku Do 50 m

Prevádzkový dosah* Do 50 m

Systém mikrofonu Nie smerový

Požiadavky na napájanie Jedna 1,5 V AAA alkalická suchá batéria** alebo jedna 1,2 V AAA Ni-MH batéria**

Spotreba energie Približne 0,3 W

Frekvencná odzova 300 Hz – 9 000 Hz (približná)
Nepretíživý prevádzkový čas Približne 3 hodiny***
Rozmery (približné) (SxVxH) 19 mm x 66 mm x 30 mm
Hmotnosť Približne 19 g (bez batérie)
Prevádzková teplota 5 °C až 40 °C
Skladovacia teplota –20 °C až +60 °C

** Ide o približnú komunikačnú vzdialenosť medzi mikrofonom a prijímačom bez prekážok.
V závislosti na sieti nahrávania, napríklad ak medzi zariadeniami a rozhraním Bluetooth existujú prekážky alebo reflexné povrchy, podmienkach miestna vlna a pod.

*** So suchou alkalickou batériou Sony pri teplotě 25 °C.

Prí použití pri nahrávaní sa prevádzkový čas suchých alkalických batérií skrátí. Odporúčame používať nabíjateľné Ni-MH batérie.

• So suchou alkalickou batériou Sony pri teplotě 25 °C.
Prí použití pri nahrávaní sa prevádzkový čas suchých alkalických batérií skrátí. Odporúčame používať nabíjateľné Ni-MH batérie.

• So suchou alkalickou batériou Sony pri teplotě 25 °C.

Prí použití pri nahrávaní sa prevádzkový čas suchých alkalických batérií skrátí. Odporúčame používať nabíjateľné Ni-MH batérie.

Vzhľad a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Magyar

Mielőtt használna lenne ezt a berendezést, olvassa el alaposan ezt az útmutatót, és tartsa meg, hogy szükség esetén a jövőben is bármikor elővehesse.

Övnyelvezések

• Az ábrák a mikrofon csipesze alatt találhatók.

VIGYÉZEM

Tűz és aramütés elkerülése érdekében:
1) ne tegye ki a készüléket erős vagy nedvesnek hatásának,
2) ne helyezzen folyadékkal telít tárgyakat, pl. vázákat a berendezésre.

Ne tegye ki az akkumulátorokat túlzott hőnek, például napfénytnek, tűznek vagy hasonlóknak.

FIGYELEM

A fülhallgatóból, fejhallgatóból származó erőteljes hangnyomás halláskárosodást okozhat.

Jogi információk

Országok és régiók
A termék a vásárlás országában és régióiban használható. A készülék a rendeltetésre országában és régióiban jóvá van hagyva. Ha az ország eltér a gyártási régiótól, jóváhagyást igazoló címkét, a használatát a törvény bűntetheti.

Csak a megadott típusú akkumulátor/elemet használjon. Ellenkező esetben tűz vagy sérülés keletkezhet.

Európai vásárlónk száma

Aliulított, Sony Corporation nyilatkozik, hogy az ECM-AW4 vezeték nélküli mikrofon megfelel a vonatkozó követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak. További információkat a következő weboldalon találhat: http://www.compliance.sony.de/

CE

Feltessegesé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladéként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)

Ez a szimbólum a készüléket vagy a csomagolását azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy a mikrofon és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feltessegesé vált termék helyes kezelése segít megőrizni a környezetet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az alábbi útmutatásokat kövesse a termék elszállításánál.

A termék újrahasznosítása érdekében további információkat forduljon a lak helyén az illetékesekhez, a helyi hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy a fülhallgató a felvevőberendezéshoz csatlakoztatott. A hang figyeléséről további részleteket az alábbi idevagy felelősségvállalásban olvashat.

Európai vásárlónk száma

Aliulított, Sony Corporation nyilatkozik, hogy az ECM-AW4 vezeték nélküli mikrofon megfelel a vonatkozó követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak. További információkat a következő weboldalon találhat: http://www.compliance.sony.de/

